

V Bruseli 24. septembra 2019
(OR. en)

12469/19

Medziinštitucionálny spis:
2019/0169(NLE)

SCH-EVAL 158
DATAPROTECT 217
COMIX 428

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Dátum:	20. septembra 2019
Komu:	Delegácie
Č. predch. dok.:	11906/1/19 REV 1
Predmet:	Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Lotyšska , pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti ochrany údajov

Delegáciám v prílohe zasielame vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Lotyšska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti ochrany údajov, ktoré Rada prijala na zasadnutí 20. septembra 2019.

Toto odporúčanie sa v súlade s článkom 15 ods. 3 nariadenia Rady (EÚ) č. 1053/2013 zo 7. októbra 2013 zašle Európskemu parlamentu a národným parlamentom.

ODPORÚČANIE

týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2018 pri hodnotení Lotyšska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti ochrany údajov

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) č. 1053/2013 zo 7. októbra 2013, ktorým sa vytvára hodnotiaci a monitorovací mechanizmus na overenie uplatňovania schengenského *acquis* a ktorým sa zrušuje rozhodnutie výkonného výboru zo 16. septembra 1998, ktorým bol zriadený Stály výbor pre hodnotenie a vykonávanie Schengenu¹, a najmä na jeho článok 15,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Účelom tohto rozhodnutia je odporučiť Lotyšsku nápravné opatrenia na riešenie nedostatkov zistených počas schengenského hodnotenia v roku 2018 v oblasti ochrany údajov.
V nadväznosti na toto hodnotenie bola vykonávacím rozhodnutím Komisie C(2019) 5720 prijatá správa o zisteniach a hodnoteniach, v ktorej sa uvádzajú aj najlepšie postupy a nedostatky zistené počas hodnotenia.
- (2) Za osvedčený postup sa okrem iného považuje úspešné využívanie finančných prostriedkov Európskej komisie na zvýšenie informovanosti verejnosti a skutočnosť, že odpovede útvaru SIRENE sa zvyčajne poskytujú v krátkom čase a v rôznych jazykoch.

¹ Ú. v. EÚ L 295, 6.11.2013, s. 27.

- (3) Vzhľadom na dôležitosť dodržiavania schengenského *acquis* v oblasti ochrany údajov v súvislosti so Schengenským informačným systémom II (SIS II) by sa prednostne mali vykonať odporúčania 15 až 18.
- (4) Vzhľadom na dôležitosť dodržiavania schengenského *acquis* v oblasti ochrany údajov v súvislosti s vízovým informačným systémom (VIS) by sa prednostne mali vykonať odporúčania 9 a 11.
- (5) Toto rozhodnutie by sa malo zaslať Európskemu parlamentu a parlamentom členských štátov. Do troch mesiacov od jeho prijatia by Lotyšsko malo v súlade s článkom 16 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 1053/2013 vypracovať akčný plán so zoznamom všetkých odporúčaní na nápravu všetkých nedostatkov uvedených v hodnotiacej správe a predložiť ho Komisii a Rade,

ODPORÚČA:

že Lotyšsko by malo:

Dozorný orgán pre ochranu údajov

- 1. zabezpečiť úplnú nezávislosť orgánu pre ochranu údajov (ďalej len „OOÚ“) prijatím vnútroštátnych právnych predpisov, ktoré sú v súlade s kapitolou VI všeobecného nariadenia o ochrane údajov, najmä pokiaľ ide o postup odvolania riaditeľa;
- 2. zabezpečiť, aby sa OOÚ poskytli dostatočné finančné prostriedky a primeraný počet zamestnancov, aby mohol plniť všetky úlohy, ktorými bol poverený na základe *acquis* týkajúceho sa Schengenského informačného systému II (ďalej len „SIS II“) a vízového informačného systému (ďalej len „VIS“);

3. zabezpečiť, aby bol včas vykonaný audit operácií spracúvania údajov v N.SIS, ako sa požaduje v článku 44 ods. 2 nariadenia o SIS II a v článku 60 ods. 2 rozhodnutia Rady o SIS II;
4. zabezpečiť, aby bol včas vykonaný audit operácií spracúvania údajov v NVIS, ako sa požaduje v článku 41 ods. 2 nariadenia o VIS a v článku 8 ods. 6 rozhodnutia Rady o VIS;
5. zabezpečiť, aby budúce audity SIS II a VIS boli komplexné a aby boli vykonávané v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardmi, ako to vyžaduje *acquis* týkajúce sa SIS II a VIS, a zabezpečiť, aby boli pre uvedené audity zaistené potrebné odborné znalosti v oblasti IT;
6. zabezpečiť, aby činnosti dohľadu OOÚ v súvislosti so SIS II zahŕňali pravidelné kontroly zápisov do SIS II;
7. zabezpečiť, aby činnosti dohľadu OOÚ v súvislosti s VIS zahŕňali pravidelné kontroly konzulárnych úradov;
8. zabezpečiť, aby viacročný plán kontrol OOÚ zahŕňal aj iné kontrolné činnosti, ako sú povinné audity systémov SIS II a VIS;

Vízový informačný systém

9. zabezpečiť, aby sa logy pravidelne analyzovali na účely monitorovania zákonnosti činností spracúvania údajov v súlade s článkom 34 ods. 1 a 2 nariadenia o VIS;
10. objasniť úlohu (sprostredkovateľ údajov alebo spoločný prevádzkovateľ) ministerstva zahraničných vecí – vo vzťahu k Úradu pre občianstvo a migráciu;
11. zabezpečiť, aby Úrad pre občianstvo a migráciu častejšie vykonával vlastný audit činností v oblasti spracúvania údajov v rámci VIS;

12. revidovať a upraviť zmluvy s externými poskytovateľmi služieb tak, aby bol zabezpečený súlad s požiadavkami stanovenými vo všeobecnom nariadení o ochrane údajov;
13. jasne vymedziť úlohy a právomoci zodpovedných osôb v rámci Úradu pre občianstvo a migráciu a ministerstva zahraničných vecí;
14. zabezpečiť, aby online formuláre používané v súvislosti so žiadosťami o vízum obsahovali oznámenie o ochrane údajov informujúce dotknuté osoby o činnostiach spracovania údajov a o uplatniteľných individuálnych právach;

Schengenský informačný systém

15. zabezpečiť, aby polícia vykonávala pravidelné vlastné audity, najmä vlastné monitorovanie logov;
16. generovať vnútroštátne logy SIS II na centrálnej úrovni a zabezpečiť, aby bolo vyhľadávanie odôvodnené na základe príslušného logu;
17. zabezpečiť, aby sa logy pravidelne preskúmavali s cieľom kontrolovať zákonnosť spracúvania údajov v súlade s článkom 12 ods. 2 nariadenia o SIS II a s rozhodnutím Rady o SIS II.
18. minimalizovať bezpečnostné riziko, ktoré predstavuje mobilná aplikácia umožňujúca prístup k SIS II, napríklad poskytnutím prístupu iba prostredníctvom služby virtuálnej privátnej siete (VPN);
19. zaviesť dvojúrovňový autentifikačný systém;
20. zabezpečiť, aby sa produkčné údaje nepožívali na skúšobné účely a aby vyhľadávanie v systéme N.SIS mohli vykonávať iba náležité oprávnení používateľa;
21. jasne vymedziť úlohy a právomoci zodpovednej osoby v rámci polície, vrátane jej účasti na interných monitorovacích činnostiach, ako je monitorovanie účinnosti bezpečnostných opatrení;

Práva dotknutých osôb a zvyšovanie informovanosti

22. pravidelne poskytovať OOÚ štatistické údaje o uplatňovaní práv dotknutých osôb v súvislosti so SIS II a VIS;
23. zabezpečiť, aby informačné materiály, ako napríklad brožúra „Personal Data in the Schengen Information System“ (Osobné údaje v Schengenskom informačnom systéme) boli na letisku a na iných verejných miestach lepšie dostupné.

V Bruseli

*Za Radu
predseda*